



Information für die Senior-Veteranen

Das für das liegend-aufgelegt Schießen der Senior Veteranen relevante Reglement (DOK 1.10.4022) Technische Regeln Gewehr (TRG) des SSV wurde 2025 mit einem Merkblatt (mit Datum 22.05.2025) ergänzt. **Ab 2026** gibt es nun vom SSV dafür für die Distanzen G 300m und G 50m separate Merkblätter. Das neu geltende Merkblatt G50m (mit Datum 22.04.2026) ist nun auch für die VSS-Wettkämpfe ab sofort gültig. Die Kenntnisnahme des neuen Merkblattes und der Reglemente ist Eigenverantwortung jedes einzelnen Schützen.

Das neue Merkblatt und die Reglemente sind ebenfalls auf der Homepage des VSS (www.vss-asvts.ch) unter VMG 50m aufgeschaltet.

Besten Dank für die Kenntnisnahme

VSS / ASVTS / TVS

Bruno Unternährer

Information pour les seniors-vétérans

Le règlement (DOK 1.10.4022) des Règles techniques Carabines et Fusils (RTCF) de la FST concernant le tir couché appuyé pour les seniors-vétérans a été complété en 2025 par un Mémento pour la position de tir couché appuyé (date 22.05.2025). **À partir de 2026**, la FST mettra à disposition des mémentos distinctes pour les distances de C 300 m et C 50 m. Ce nouveau mémento C50m (datée du 22 avril 2026) s'applique désormais également aux compétitions de la ASVTS. C'est la responsabilité personnelle de chaque tireur de prendre connaissance de ce nouveau mémento et des règlements.

Le nouveau mémento et les règlements sont également disponibles sur le site Internet de l'ASVTS (www.vss-asvts.ch), sous la rubrique MVC 50 m.

Merci d'en prendre bonne note.

VSS / ASVTS / TVS

Bruno Unternährer